

**CUIDADO DEL HOGAR
HOME CARE
POUR LA MAISON**

ZII ZELNOVA



BALDOSININ

Completa gama de productos destinados a limpiar, cubrir y blanquear las juntas de los azulejos.

Complete range of products for cleaning, covering and whitening of tile joints.

Complète gamme de produits destinés à nettoyer, recouvrir et blanchir les joints des carreaux de faïence.

Presentación	EAN 13	DUN 14	Uds. Caja	Uds. Palet	Cajas Palet
Polvo 250 grs / Powder 250 g / Poussière 250 g	84.10952.001116	3.84.10952.001117	24	1.440	60
Aplicador Esponja 200 ml / Sponge Applicator 200 ml / Applicateur Éponge 200 ml	84.10952.000102	3.84.10952.000103	12	1.596	133
Spray Aerosol 500 ml. / Spray 500 ml / Spray Aérosol 500 ml.	84.10952.013119	3.84.10952.013110	12	756	63
Limpiajuntas Suelos 500 ml / Floor Tile Cleaner 500 ml / Nettoyant pour Joints Sols 500 ml	84.10952.016110	3.84.10952.016111	12	720	60
Blanqueajuntas Bayeta 375 ml / Joint Whitener Cloth 375 ml / Blanchissant pour Joints Lavette 375 ml	84.10952.017117	3.84.10952.017118	12	720	60
Pasta Relleno Tubo 150 ml./ Grouting Paste 150 ml Tube/ Pâte Remplissage Tube 150 ml.	84.10952.001802	3.84.10952.001803	12	1.296	108
Sellador Antihumedad 150 ml / Mould-Proof Sealant 150 ml / Jointoyant Anti Humidité 150 ml	84.10952.001901	3.84.10952.001902	12	1.296	108
Tarro 150 ml. / Jarl 150 ml / Pot 150 ml.	84.10952.002113	3.84.10952.002114	24	3.024	126
Aplicador Pincel 200 ml. / Brush Applicator 200 ml. / Applicateur Pinceau 200 ml.	84.10952.008115	3.84.10952.008116	18	1.386	77



HECHICERA

Línea destinada al cuidado, mantenimiento y brillo de suelos y otras superficies delicadas. Ceras, autobrillantes, pastas de relleno, quitaceras, toallitas, impregnadores de mopas y limpiamuebles. Elevada resistencia al tráfico, marcas y arañazos.

Range of products for care, maintenance and shine of floors and other delicate surfaces. Polishing waxes, grouting pastes, wax remover, wipes, mops impregnators and furniture cleaning. They are highly resistant to traffic, marks and scratches.

Ligne destinée au soin, à l'entretien et au lustrage des sols et autres surfaces délicates. Cires lustrantes, pâtes de jointoiement, nettoyeurs pour cires, lingettes, mouilleur balais à franges et nettoie des meubles. Résiste aux passages, marques et griffures. Très résistante à l'eau et aux détergents.

HECHICERA

Presentación / Presentation Présentation	EAN 13	DUN 14	Uds. Caja Units Box Unité Boîte	Uds. Palet Units Pallet Unité Palette	Cajas Palet Boxes Pallet Boîtes Palletes
Cera Terrazo 750 ml./ Terrazzo Wax 750 ml./ Sol Granito 750 ml.	84.10952.151118	3.84.10952.151119	12	660	55
Cera Terrazo 750 ml. 750 + 33% / Terrazzo Wax 750 ml. 750 + 33% Sol Granito 750 ml. 750 + 33%	84.10952.151118	3.84.10952.151096	12	480	40
Cera Parquet 750 ml. / Parquet Wax 750 ml. / Cire Parquet 750 ml.	84.10952.166112	1.84.11125.682269	6	660	110
Cera Parquet 750 ml. + 33% / Parquet Wax 750 ml. + 33%/ Cire Parquet 750 ml. + 33%	84.10952.166112	3.84.10952.166120	12	480	40
Pasta Madera Color Roble 150 ml. / Wood Paste Oak Dye 150 ml. Pâte à Bois Couleur Chêne 150 ml.	84.10952.001697	3.84.10952.001698	12	1.008	84
Pasta Madera Color Caoba 150 ml. / Wood Paste Mahogany Dye 150 ml./ Pâte à Bois Couleur Acajou 150 ml	84.10952.001703	3.84.10952.001704	12	1.008	84
Quitaceras 750 ml. / Wax Remover 750 ml. / Nettoyant Pour Cires 750 ml.	84.10952.185113	3.84.10952.185114	12	660	55
Toallitas Limpia Cuero 24 / Leather Cleaning Wipes 24 / Lingettes Nettoyant pour Cuir 24	84.10952.002410	3.84.10952.002411	10	1.500	150
Renovador del Brillo 750 ml. / Shine Renovator 750 ml. / Rénovateur Brillance 750 ml.	84.10952.002601	3.84.10952.002602	12	660	55
Limpiador / Abrillantador Pistola 750 ml / Cleaner / Polish 750 ml Sprayer / Nettoyant / Lustrant Pistolet 750 ml	84.10952.000676	3.84.10952.000677	12	432	36
Pack Parquet 750 ml + Quitaceras 750 ml / Pack Parquet 750 ml + Wax Remover 750 ml/ Pack Parquet 750 ml + Nettoyant pour Cires 750 ml	84.10952.166112	3.84.10952.009373	6	330	55
Limpiamuebles 300 ml / Furniture Cleaning 300 ml/ Nettoie des Meubles 300 ml	84.11125.682002	2.84.11125.682006	15	1.140	76
Impregnador Mopa Parquet 750 ml / Mop Cleaning Parquet 750 ml / Mouilleur Balai Parquet 750 ml	84.11125.682026	1.84.11125.682023	12	576	48
Multisuperficies 300 ml / Furniture Cleaning 300 ml/ Nettoie des Meubles 300 ml	84.11125.682217	2.84.11125.682211	15	1.140	76



BONACERA

Amplia línea de productos (limpiadores, ceras, abrillantadores) destinados a la limpieza, brillo y mantenimiento de todo tipo de suelos.

Wide range of products (cleaners, waxes, polish) for cleaning, polish and maintenance of all kind of floors.

Large gamme de produits (nettoyants, cires, lustrants) destinés à la propreté, la brillance et l'entretien de tous types de sols.

Presentación / Presentation Présentation	EAN 13	DUN 14	Uds. Caja Units Box Unité Boîte	Uds. Palet Units Pallet Unité Palette	Cajas Palet Boxes Pallet Boîtes Palletes
Incolora 750 ml. / Colourless 750 ml. / Incolore 750 ml.	84.10952.100116	3.84.10952.100117	12	660	55
Incolora 1500 ml. / Colourless 1500 ml. / Incolore 1500 ml.	84.10952.101113	3.84.10952.010102	12	384	32
Incolora 750 ml + 33% / Colourless 750 ml + 33% / Incolore 750 ml + 33%	84.10952.100116	3.84.10952.102111	12	480	40
Limpiador 1000 ml / Cleaner 1000 ml / Nettoyant 1000 ml	84.10952.001048	3.84.10952.001049	12	480	40
Limpiador 1000 ml + 25% / Cleaner 1000 ml + 25% / Nettoyant 1000 ml + 25%	84.10952.001048	3.84.10952.104023	12	384	32
Rosa 750 ml. / Pink 750 ml. / Rose 750 ml.	84.10952.114113	3.84.10952.114114	12	660	55
Roja 750 ml. / Red 750 ml. / Rouge 750 ml.	84.10952.121111	3.84.10952.121112	12	660	55
Roja 750 ml + 33% / Red 750 ml + 33% / Rouge 750 ml + 33%	84.10952.121111	3.84.10952.123116	12	480	40
Negra 750 ml. / Black 750 ml. / Noir 750 m	84.10952.128110	3.84.10952.128111	12	660	55
Abrillantador Suelos 1500 ml. / Floor Polish 1500 ml. / Lustrant Sols 1500 ml.	84.10952.063114	3.84.10952.006303	12	384	32
Abrillantador Suelos 750 ml. / Floor Polish 750 ml. / Lustrant Sols 750 ml	84.10952.065118	3.84.10952.065119	12	660	55
Abrillantador Suelos 750 ml + 33% / Floor Polish 750 ml + 33% / Lustrant Sols 50 ml + 33%	84.10952.065118	3.84.10952.065010	12	480	40



BRIFLOR

Línea de productos para la completa limpieza del hogar (limpiahogares, limpiabaños, desengrasantes, fregasuelos).

Wide range of products (cleaners, waxes, polish, cloths) for cleaning, polish and maintenance of all kind of floors.

Ligne de produits pour le nettoyage complet de la maison (nettoyants ménagers, nettoyants pour salle de bains, dégraissants, nettoyants pour sols).

Presentación	EAN 13	DUN 14	Uds. Caja	Uds. Palet	Cajas Palet
Limpiabaños Pistola 500 ml	84.10952.014116	3.84.10952.014117	12	720	60
Desengrasante Pistola 500 + 50% ml	84.10952.040108	3.84.10952.004026	12	480	40
Fregasuelos Brisa Marina 1000 ml	84.10952.096112	3.84.10952.096113	12	576	48
Fregasuelos Brisa Marina 1500 ml	84.10952.960307	3.84.10952.960308	12	432	36
Fregasuelos Brisa Marina 1000 + 25% ml	84.10952.096112	3.84.10952.096106	12	480	40
Fregasuelos Manzana Verde 1000 ml	84.10952.097119	3.84.10952.097110	12	576	48
Fregasuelos Manzana Verde 1500 ml	84.10952.970108	3.84.10952.970109	12	432	36
Fregasuelos Manzana Verde 1000 + 25% ml	84.10952.097119	3.84.10952.097134	12	480	40
Fregasuelos Limón Fresco 1000 ml	84.10952.098116	3.84.10952.098117	12	576	48
Fregasuelos Limón Fresco 1000 + 25% ml	84.10952.098116	3.84.10952.098094	12	480	40
Fregasuelos Flores Frescas 1000 ml	84.10952.099113	3.84.10952.099114	12	576	48
Fregasuelos Flores Frescas 1500 ml	84.10952.990106	3.84.10952.990107	12	432	36
Fregasuelos Flores Frescas 1000 + 25% ml	84.10952.099113	3.84.10952.099107	12	480	40



DUENDE

Limpiador de la madera. Con la suavidad del jabón de lino, limpia sin dañar las superficies delicadas y nutre la madera. Agradable perfume.

Wood cleaner. With the smoothness of the linen soap, cleans without damaging the delicate surfaces, nourishing the wood. Pleasant scent.

Nettoyant du bois. Avec la douceur du savon de lin, il nettoie les surfaces délicates sans les abîmer et nourrit le bois. Agréable parfum.

Presentación / Presentation Présentation	EAN 13	DUN 14	Uds. Caja Units Box Unité Boîte	Uds. Palet Units Pallet Unité Palette	Cajas Palet Boxes Pallet Boîtes Palletes
Limpiador Jabonoso Madera 750 ml. / Soapy Wood Cleaner 750 ml./ Nettoyant Savonneux Bois 750 ml.	84.10952.195112	3.84.10952.195113	12	660	55
Limpiador Jabonoso Madera 750 ml + 33% / Soapy Wood cleaner 750 ml + 33% / Nettoyant Savonneux Bois 750 ml + 33%	84.10952.195112	3.84.10952.197117	12	480	40



KLINER

Productos para la limpieza y mantenimiento del brillo en suelos y otras superficies

Range of products for cleaning and shine maintenance of floor and other surfaces.

Produits pour le nettoyage et l'entretien de sols brillants et autres surfaces.

Presentación / Presentation Présentation	EAN 13	DUN 14	Uds. Caja Units Box Unité Boîte	Uds. Palet Units Pallet Unité Palette	Cajas Palet Boxes Pallet Boîtes Palletes
Aerosol Impregnador Mopa 500 ml. / Mop Cleaning Spray 500 ml. / Aérosol Mouilleur Balai à Franges 500 ml.	84.10952.629518	3.84.10952.629519	12	756	63
Aerosol Impregnador Mopa 750 ml. / Mop Cleaning Spray 750 ml. / Aérosol Mouilleur Balai à Franges 750 ml.	84.10952.631511	3.84.10952.631512	12	576	48



KLINER

Productos y accesorios para la limpieza y mantenimiento del brillo en suelos y otras superficies

Range of products and accessories for cleaning and shine maintenance of floor and other surfaces.

Produits et accessoires pour le nettoyage et l'entretien de sols brillants et autres surfaces.

Presentación / Presentation Présentation	EAN 13	DUN 14	Uds. Caja Units Box Unité Boîte	Uds. Palet Units Pallet Unité Palette	Cajas Palet Boxes Pallet Boîtes Palletes
Mopa (12x100 cms). + palo / Mop + Handle Balai à Franges + Manche	84.10952.314100	3.84.10952.314101	3	96	32
Recambio Mopa / Mop Replacement / Recharge Balai à Franges (12x75 cm).	84.10952.343117	3.84.10952.343118	6	168	28
Recambio Mopa / Mop Replacement / Recharge Balai à Franges (12x100 cm).	84.10952.344114	3.84.10952.344115	6	168	28
Mopa (12x30) + Enceradora + Palo / Mop + Polisher + Handle / Balai à Franges+ Cireuse + Manche	84.10952.508516	3.84.10952.509514	6	168	28
Mopa (12x30 cms). + palo / Mop + Handle Balai à Franges + Manche	84.10952.568510	3.84.10952.568511	6	168	28
Recambio Mopa / Mop Replacement / Recharge Balai à Franges (12x30 cm).	84.10952.572517	3.84.10952.572518	6	168	28
Recambio Mopa / Mop Replacement / Recharge Balai à Franges (12x45 cm).	84.10952.573514	3.84.10952.573515	6	168	28
Mopa (12x75 cms). + Palo / Mop + Handle Balai à Franges + Manche	84.10952.576515	3.84.10952.576516	3	144	48
Palo Chapa / Metal Handle / Manche Tôle (1,40 m).	84.10952.619519	3.84.10952.619510	12	336	28
Mopa (12x45 cms). + palo / Mop + Handle Balai à Franges + Manche	84.10952.569517	3.84.10952.569518	6	168	28
Fregona Hilo Acrílico / Acrylic Thread Mop / Balai Serpillière Fil Acrylique (170 g).	84.10952.826511	3.84.10952.826512	36	864	24
Fregona Hilo / Cotton Thread Mop / Balai Serpillière Fil Coton (220 g)	84.10952.841514	3.84.10952.841515	36	864	24



RUDEX

Fuerte acción desengrasante para la limpieza de superficies muy grasientas (campanas extractoras, filtros, parrillas, hornos, planchas, azulejos, suelos...). Aroma pino.

Highly degreasing power for cleaning greasy surfaces: hood, filter, grill, oven, hotplate, tiled wall, floor...etc. Pine scent.

Exerce une forte action dégraissante dans le nettoyage de surfaces très grasses (hottes, filtres, gril, fours, fers à repasser, carreaux de faïence, sols...). Arôme pin.

Presentación / Presentation
Présentation

EAN 13

DUN 14

Uds. Caja
Units Box
Unité Boîte

Uds. Palet
Units Pallet
Unité Palette

Cajas Palet
Boxes Pallet
Boîtes Palletes

Desengrasante 750 ml. / Degreaser 750 ml. /
Rudex Dégraissant 750 ml.

84.10952.073113

3.84.10952.073114

12

660

55



THOMIL

Champú para moquetas, alfombras, tapicerías, ... Elimina las manchas y la suciedad con gran facilidad, cuidando y renovando las fibras al mismo tiempo.

Shampoo for fitted carpets, rugs, carpets, upholstery, ... Easily removes stains and dirtiness, renewing and taking care of fibres at the same time.

Shampooing pour moquettes, tapis, tapisseries... Élimine facilement les taches et la saleté tout en soignant et en rénovant les fibres.

Presentación / Presentation Présentation	EAN 13	DUN 14	Uds. Caja Units Box Unité Boîte	Uds. Palet Units Pallet Unité Palette	Cajas Palet Boxes Pallet Boîtes Palletes
Champú Moquetas 750 ml. / Carpet Shampoo 750 ml. / Shampooing Moquettes 750 ml.	84.10952.003806	3.84.10952.003807	12	660	55



Z-7

QUITAMANCHAS.

Elimina las manchas en seco de las prendas. No deja cerco.

SPOT REMOVER.

Dry removing of stain from clothing. Does not leave any circle.

NETTOYANT POUR LES TACHES.

Élimine à sec les taches des vêtements. Ne laisse pas de marque.

PRELAVADO

La espuma de Z-7 Prelavado penetra profundamente en las manchas para desincrustarlas de las fibras y eliminarlas. Se utiliza a mano o a máquina. Eficaz en todo tipo de manchas (grasas, alimentos, maquillaje) y todo tipo de suciedad (cuellos, puños, codos, etc)

PREWASH

The foam of Z-7 Prewash penetrates deep into stains to descale them to the fibers and remove them. Used by hand or in machine. Effective in all types of stains (grease, food, make up), and all kinds of dirt (collars, cuffs, elbows, etc)

AVANT LAVAGE

La mousse de Z-7 Avant Lavage pénètre en profondeur les taches pour les décrocher des fibres et les éliminer. S'utilise à la main ou en machine. Efficace sur tous types de taches (graisse, alimentaires, maquillage), et tous types de salissures (cols, poignets, coudes, etc)

Presentación / Presentation Présentation	EAN 13	DUN 14	Uds. Caja Units Box Unité Boîte	Uds. Palet Units Pallet Unité Palette	Cajas Palet Boxes Pallet Boîtes Palletes
Aerosol Quitamanchas 200 ml / Spot Remover 200 ml spray / Aérosol Nettoyant pour Taches 200 ml	84.10952.002304	3.84.10952.002305	12	1.560	130
Aerosol Prelavado 300 ml / Prewash 300 ml spray / Aérosol Avant Lavage 300 ml	84.11125.403454	1.84.11125.403451	12	1.248	104



PRESTOMIL

APRESTO. Proporciona cuerpo y textura firme a todo tipo de prendas (cortinas, manteles, colchas, ropa,...) cualquiera que sea el tipo de tejido (hilo, algodón, organza, seda, rayón,...).

SIZING. Gives a soft finish and consistency to all clothing (curtains, table cloths, bedspreads...etc.) and to any kind of tissue (linen, cotton, tulle, silk, rayon...etc.).

APPRÊT. Donne du corps et une tenue ferme à tous types de vêtements (rideaux, nappes, dessus de lit, linge,...) quel que soit le tissu (fil, coton, organdi, soie, rayonne,...).

AGUA DE PLANCHA. Desprende un agradable perfume durante el planchado, penetrando en los tejidos y reforzando el frescor de la ropa recién lavada. Previene la formación de cal en el depósito de agua de la plancha.

IRONING WATER. It fills the air with a pleasant perfume while ironing, penetrating your fabrics and enhancing the freshness of your freshly-washed clothes. It also helps to avoid the formation of lime in the water deposit of your iron.

EAU DE REPASSAGE. Dégage une odeur très agréable pendant le repassage en pénétrant dans les tissus et en renforçant la fraîcheur de votre linge. Elle empêche la formation de tartre dans le réservoir d'eau de votre fer à repasser.

APRESTO EN AEROSOL con fórmula a base de almidón, proporciona a las prendas un apresto de forma instantánea, devolviéndoles el tacto, la apariencia y la textura originales. Ayuda a eliminar las arrugas sin esfuerzo, dejando un fresco y duradero perfume en la ropa.

APRESTO IN SPRAY, with starch-based formula, provides your garments with a brand new look instantly. Your clothes will recover their original touch, appearance and texture. **APRESTO** also helps you to eliminate wrinkles effortlessly and leaves a fresh lasting perfume in your clothes.

APPRÊT EN AÉROSOL avec formule à base d'amidon, donne aux vêtements un apprêt instantané, leur rend le tact, l'apparence et la texture originale. Aide à éliminer sans efforts les plis tout en laissant un parfum frais et durable aux vêtements.

Presentación / Presentation Présentation	EAN 13	DUN 14	Uds. Caja Units Box Unité Boîte	Uds. Palet Units Pallet Unité Palette	Cajas Palet Boxes Pallet Boîtes Palletes
Apresto 500 ml. / Sizing 500 ml / Apprêt 500 ml.	84.10952.023118	3.84.10952.023119	12	720	60
Agua de plancha Talco Fresh 1 L Ironing water Talco Fresh 1 L Eau de repassage Talco Fresh 1 L	84.11125.682040	1.84.11125.682047	8	384	48
Agua de plancha Aqua Fresh 1 L Ironing water Talco Aqua 1 L Eau de repassage Aqua Fresh 1 L	84.11125.682057	1.84.11125.682054	8	384	48
Apresto aerosol 500 ml. / Sizing Spray 500 ml Apprêt aérosol 500 ml.	84.11125.682088	1.84.11125.682085	12	756	63



CATIRE

Almidón tradicional para el tratamiento de la ropa. Agradablemente perfumado (esencia de limón).

Genuine starch for clothes care. Pleasantly scented (lemon essence).

Amidon traditionnel pour le traitement du linge. Agréablement parfumé (essence de citron).

Presentación / Presentation Présentation	EAN 13	DUN 14	Uds. Caja Units Box Unité Boîte	Uds. Palet Units Pallet Unité Palette	Cajas Palet Boxes Pallet Boîtes Palletes
Almidón en Polvo 150 grs. / Powder Starch 150 g. / Amidon en Poudre 150 g	84.10952.020117	3.84.10952.020118	24	2.850	119



AMBIMIL

Ambientadores para problemas específicos (nevera y lavavajillas).

Air fresheners for specific purposes: (fridge and dishwasher).

Désodorisants pour traitement de problèmes spécifiques (frigorifère et lave-vaisselle).

Presentación / Presentation Présentation	EAN 13	DUN 14	Uds. Caja Units Box Unité Boîte	Uds. Palet Units Pallet Unité Palette	Cajas Palet Boxes Pallet Boîtes Palletes
Nevera Blister 1 unidad / Fridge Blister 1 unit box / Deodorant Frigorifère Blister 1 unité	84.10952.028601	3.84.10952.028602	12	648	54
Ambientador Lavavajillas caja 1 unidad / Dishwasher Air Freshener 1 unit box / Deodorant Lave-Vaisselle Boîte 1 unité	84.10952.028700	3.84.10952.028701	12	1.440	120